

我孫子市役所企画財政部企画課
〒270-11 我孫子市我孫子1858
☎0471(85)1111

市民憲章

わたしたちは、利根川と手賀沼にかまれば自然と歴史にはぐくまれた我孫子の市民です。
わたしたちは、田舎教育文化都市をめざす市民としての誇りをもち、明日への願いをこめて、ここに市民憲章を定めます。
水と緑と土のおいけいづいづい 住みよいあびこにします
ゆと体をきたえ 生き生きと働き 伸びゆくあびこにします
老人を大切にし 子どもの夢を育て 幸せなあびこにします
ふるさとを愛し 文化を高め 豊かなあびこにします
みんなで話しいい きまわりを守り 明るいあびこにします

みんなで見にきてね

この夏休み、市では子ビッツや親子連れで楽しめる催しをいろいろと用意しました。入場はすべて無料です。皆さんお誘いあわせのうえご来場ください。

柳川堤割物語

水と人の長きつみあい

クリン下水道推進協議会では、手賀沼浄化への願いを込めて、映画「柳川堤割物語」を上映します。

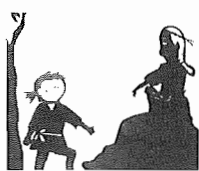
市 市内を横断する水路が、都市化による汚染で埋められたり、水は一度なくしたら、もう元には戻ら



▼日時 8月1日 (土)午後2時
▼場所 市民会館
▼問い合わせ 環境保全課

図書館の楽しみ会

影絵で読書の楽しさを



▼日時 8月1日 (土)午後2時
▼場所 市民会館
▼問い合わせ 環境保全課

TVアニメ大会

人気アニメを一挙4本

子供たちに大人気の「あんなろ」や「姫ヶヶの鬼太郎」など、愛の若草物語を一緒に上映します。

▼日時 8月8日 (日)午前10時～午後1時
▼問い合わせ 社会教育課 ☎5115



夏休み特集

夏休みの過ごし方5つのポイント

時間 約束した時間を守らせよう
朝寝・夜ふかし、テレビを見る時間が長くなるを休みに戻す。メリハリを決めて、キチンと守らせるようにしよう。
学校を離れてのんびり過ごすの、夏休みならではの楽しみですが、前もって約束した時間には、読書や家事の手伝いなど、決められたことを行うようにしたいものです。

友達 「ノー」とも強さも必要
子供は、イヤなことを悪いことと受け止める傾向があります。悪いことを許さず、いつでも行動をとることに本気の友達付き合いを心がけてください。

金 身につけたい計画的な使い方
夏休みになると、子供は外遊びに行く機会が増え、お金を使うことも多くなります。無駄遣いの習慣が身に付かないようにつけてあげよう。

健康 健康のありがたさ理解させよう
喫煙、飲酒、シナリオ遊びなどは、青少年の健康を心身に確実にむしばみます。子供には、日頃から健康の大切さを話して聞かせよう。

計画性 夏休みの目標を
夏休みは、子供が時間や物事の計画を養う絶好の機会です。前もって夏休み中の計画表を作らせ、それをキチンと実行させるようにしましょう。
また、不得意な科目を徹底的に勉強するとか、趣味でも学習でも興味のあるものをさらに研究するといった、夏休みならではの目標をもたせ、子供が最後までやり遂げるよう、応援してあげましょう。

計画性 夏休みの目標を
夏休みは、子供が時間や物事の計画を養う絶好の機会です。前もって夏休み中の計画表を作らせ、それをキチンと実行させるようにしましょう。
また、不得意な科目を徹底的に勉強するとか、趣味でも学習でも興味のあるものをさらに研究するといった、夏休みならではの目標をもたせ、子供が最後までやり遂げるよう、応援してあげましょう。

ぼくは、わたしは、こんな夏休みにしたいな

40日間の長い夏休み、できれば目標もって有意義に過ごしたいものです。子どもたちはどんな計画を立てているのでしょうか。市内の小中高生4人にインタビューしました。

山口恵子ちゃん(役戸小3年)
お姉ちゃんと一緒に九州の山に行きたい。また、パンダやセミなど見た虫をたくさんとって、じゅうけんきゅうにしたいな。

藤島智輝くん(湖北台東小6年)
新潟のいなかにはおじいちゃんおばあちゃんに一人でお会いに行きます。新幹線じゃつらいから、飛行機で知らない駅をいっはい見たいです。

西村道清くん(我孫子中3年)
クラブ活動(サッカー)に頑張ります。夏休み中に大会があるんです。予選に勝ち抜き、先客が出場した全国大会に出場するのが、途中で負けたら悔しいです。

宇田川昌代さん(希後高1年)
たっぷり時間のある夏休みは、本を読むのが大好きです。この機会に、読みたかった本を読めるだけ読んでみたい。

利根川治水百年記念

今年の花火は、**大きな**

記念シンポジウム
8月4日(火)午後1時
手賀沼花火大会
8月22日(土)午後7時

利根川の本格的な改修工事が、佐原地帯で始まってから、あと10数年で100周年を迎えます。私たちは、昔から利根川の恵みを受け、一方では経済、文化、風上等を通して利根川とは密接な関わりをもってきました。建設省では利根川流域の人々と利根川の100年を振り返り、その未来を考えたため、100周年を記念し、手賀沼花火大会とシンポジウムを開催します。詳しくは、次号でお知らせいたします。

合唱団名	練習場所	練習日・時間	連絡先	備考
芽苗	湖北市民センター	毎週火曜日 AM10時～12時	海老原 8473	女声
あひこ児童合唱団	和木幼稚園	毎週金曜日 小学生 AM4時～5時 小学生 AM4時～5時	林 573961	児童
あひこエコーズ	高橋レスタスタジオ	毎週月曜日 AM10時～12時半	遠藤 698267	女声
アンサンブル・レオネ	慈徳保育園	毎週土曜日 17時～19時	山下 91673	男声
我孫子市民合唱団	根戸市民会館大会議室	毎週水曜日 AM10時～12時	小沢 698461	混声
ウィクセンズ	高橋市民会館	毎週木曜日 AM10時～12時	田中 44750	女声
回転木馬	栄時なつかし保育園	第2・3・4・1曜日 AM10時～12時 (他の1曜日に要変更あり)	金子 844584	女声
湖北女声合唱団	湖北台東小学校	毎週水曜日 AM10時～12時	津田 897743	女声
コール・てか	中央公民館	毎月3日 19時～21時	野村 897743	混声
しおきい	和木中央公民館	毎月3日 19時～21時	片倉 897743	混声
シャウティング・フェイス	湖北市民会館	毎月3日 19時～21時	片倉 897743	混声
少年少女合唱団・コーラス隊	若草幼稚園	毎週日曜日 AM9時20分～10時半	牛尾 679909	児童
シルパ・エコーズ	湖北公民館	第1・3月曜日 AM10時～12時	高橋 697331	女声
女声合唱団「道」	栄時神社参集殿	毎週水曜日 AM10時～12時半	高橋 697331	女声
フラワーズ・エコー	市民会館大会議室	毎週水曜日 AM9時～12時	高橋 697331	女声
布佐ボビーズ	和木幼稚園	毎週水曜日 AM10時～12時	高橋 697331	女声
プリムラコーラス	中央公民館	毎週水曜日 AM10時～12時	高橋 697331	女声
女声合唱団La Mère	和木幼稚園	毎週水曜日 AM10時～12時	高橋 697331	女声
女性合唱団「ローレライ」	新木野青年館	毎週水曜日 AM10時20分～12時	高橋 697331	女声

いよいよ夏祭りシーズン到来。市内のトップをきる八坂神社祭礼、湖北祭りに伴い、交通規制が次のとおり行われます。ご協力ください。

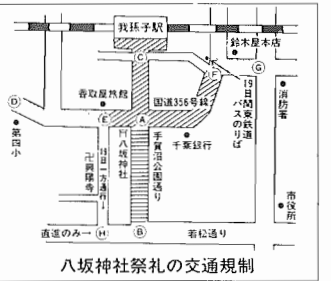
八坂神社祭礼
7月18日・19日

①(香取屋旅館) 香取屋旅館、若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。

②(香取屋旅館) 香取屋旅館、若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。

③(香取屋旅館) 香取屋旅館、若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。若松通り、午後9時30分～午後10時。

交通規制の問い合わせ
我孫子警察署 ☎320110



市内には、混声、男声、女声、児童とバラエティに富んだ合唱団・上奏部があり、4歳の幼児から70歳代の高齢者の方まで参加、和やかに練習に励んでいます。

あなたも、コーラスグループの一員として、歌ってみませんか。初心者の方も大歓迎です。

**一緒に歌いませんか
合唱団員募集**



学童保育室

学童保育室名	所在地	電話番号	対象小学校
湖北北	湖北台3 1 15	88-0195	湖北台西小 湖北台東小
手賀沼	若松26-4	81-1710	一、四小
湖北地区	中里 95	87-2474	湖北小
根戸小	つくし野4-17 1	85-1295	根戸小
二小	下ヶ戸610	82-8030	二小
布佐小	布佐1217	89-3364	布佐南小 布佐北小
並木小	つくし野7-30-1	83-2491	並木小
三小	栄時台3 3 1	84-9831	三小
高野山小	高野山198	84-5779	高野山小
新木小	新木1460	88-7544	新木小

湖北祭り
7月24日～26日

☆日曜日 7月24日 朝自転車の移動
日全祭、25日、24日より仮設駐輪場
26日(日) 24 (へ駐輪のこと)
日は午後7時から、まつり期間中、
からカラオケ大会、まつり期間中、
☆車両通行止
7月25日、26日
は湖北駅北口に代わり
り南口に発着所となります。

午後4時から10時



許可申請を
農地転用
一違反者には厳しい罰則も

「農地は食糧生産の場だけでなく、緑の空間として地域社会の重要な資源でもあります。この農地が無断転用などで荒廃すると、周辺の農業はもろろん、地域社会の発展にも悪影響を及ぼします。健全な農業を築いていくため、農地転用にはいろいろな規定があり、無断転用者は厳しい罰則を受けることとなります。」

転用する時は、農業委員会または知事の許可を受け、秩序ある転用を行います。

お問い合わせ先 農業委員会農地係

夏休み入室児童募集
臨時指導員募集

学童保育室上表参照では、共働きなど留守家庭となる小学生を対象に、入室申し込みを受け付けています。子どもたちが、カキッ子・テレピッチ子にならないう、まじり非行や交通事故から子どもを守り、健康で安全な夏休みを楽しく過ごせるよう、色々な取り組みを実施しました。

なお、夏休みの間、学童保育をお手伝いいただける方を募集しています。保育に関心をもち、子どもたちと遊んでくださる方大歓迎です。詳しくは、各保育室(午後のみ)へ。

**妻の全快を願って
廃物利用で温水器を製作**

ヒニールパイプを電池式ロケットで飛ばした8連のもの。保温材を入れて作った。廃物利用で完成しました。

製作した温水器は、2の熱効率が非常に高く、発熱剤をロケットで飛ばすことで、お湯が非常に熱くなる。お湯が非常に熱くなる。お湯が非常に熱くなる。

消防団消防操法大会

自動車部21分団の小型2分団が優勝

各分団の選手は汗を流しながら、小中学校の校庭などでの1か月以上におよぶ練習の成果を披露。その結果、小型2分団の部で第2分団(分団区域、緑の一部)が、自動車部の部で第2分団(分団区域、緑の一部)が優勝しました。

小型2分団の部で優勝を飾った第2分団

祭りの6月28日(日)、NHK我孫子事業場駐車場、市の消防団操法大会が行われました。この大会は、火災などいざという時、いかに迅速な行動をとれるかを競うもので、タイムと規律などを採点、自動車部の部には4分団、小型2分団の部には17分団の計21分団が参加しました。



シリーズ「働く」第14回
12頁目の紙をコンクリートで覆って販売(4頁=390円)

昭和62年7月1日現在
(対前年比)

●市役所本庁 85-1111
●つくし野支所 84-8801
●湖北台支所 88-0828
●湖北支所 88-2111
●布佐支所 89-2358
●教育委員会 85-1151
●水道局 84-0111
●消防署 84-0119
●少年センター 84-1900
●市史編さん室 85-2481
●保健センター 87-1131
●市民会館 84-3311
●市民図書館 84-1110

*人口114,695人(+1,600人)
男57,612人 女57,083人

*世帯数35,494世帯(+890世帯)

●市民図書館湖北台分館 87-3055
●市民図書館布佐分館 89-1311
●市民図書館移動図書館 87-0909
●中央公民館 82-0515
●市民体育館 87-1155
●都市改造事務所 85-1171
●身体障害者福祉センター 88-0141
●つつし荘 88-0123
●生活環境課(浄化槽) 87-2379
(ゴミ)87-0015 (し尿)88-2547
●布佐南近隣センター 89-3740
●天王台北近隣センター 82-9988
●湖北台市民センター 88-9927

もよおし

社会を明るくする運動

▶日時 7月17日(金)午後1時30分
分(入場無料)

▶場所 市民会館大ホール

▶講演 無着成恭氏

▶映画 青い季節風

▶主催 我孫子市保護協会

▶問い合わせ 厚生課社会係

軟式テニス教室

▶日時 7月26日から8月23日までの
毎日曜日 午前9時~11時

▶場所 手賀沼コート 50名
湖北台コート 40名

▶参加資格 小学4年生以上男女

▶申し込み 7月25日(土)午前10時
各コートにて先着順

▶参加費 小学生・中学生1,000円
高校生以上 2,000円

▶問い合わせ 中村正三 寿1-19 9 82-3052

第8回 我孫子養護学校夏まつり

▶日時 7月18日(土)午後3時30分
分午後6時25分

▶場所 我孫子養護学校グラウンド
87 0831(雨天時体育館)

▶内容 おみこし、踊り、のど自慢大会、模擬店、おはけ屋敷など

我孫子フィルハーモニー設立3周年記念
ミニ・コンサート

▶日時 7月26日(日)午前10時

▶場所 つくし野コミュニティホール
(入場無料)

▶出演 我孫子フィルハーモニー
管弦楽団(連絡先高岡84-5417)

手作り菓子と紅茶の会

▶日時 7月25日(土)午前10時

▶場所 天王台北近隣センター

▶定員 先着40名

※筆記具、スリッパを持参

▶申し込み・問い合わせ 市民生活課消費生活係

教育委員会開催

▶日時 7月25日(土)午前9時00分
分

▶場所 教育委員会会議室

▶問い合わせ 教育委員会総務課

ほしゅう

シルバー人材センター夏休みおさらび教室

▶日時 8月2日、24日から29日の
7日間 午前8時45分から11時
10分まで

▶場所 若草幼稚園(中里515)

▶費用 4,300円(教材費等含む)

▶対象 小学3~6年生、中学2
年生、2年英語で先着順

▶申し込み 往復はがきに住所、
氏名、学年、学校名、保護者名、
電話番号を明記し、中津2607 我
孫子市シルバー人材センターへ。
8月10日(月)必着 88-2200

税に関する高校生の作文

▶テーマ 税に関するものであ
れば、何でも結構です。3,000字以
内

▶応募方法 9月5日(土)までに
各高校または柏税務署へ

▶問い合わせ 柏税務署総務課 8
46 2321

明るい選挙啓発ポスターと標語

◎ポスターの部

▶応募資格・内容 明るい選挙を
おしよめるもので1人1点

▶応募要領 色彩は自由、大きさは
45cm×30cmから55cm×40cm以内。
作品の裏面右下に住所、氏名(ふ
りがな)、年齢、性別、児童・生徒
は学校名、学年名も記入。

◎標語の部

▶応募資格・内容 棄権防止等を
呼びかけるもので1人2点以内

▶応募要領 字数20字以内で1枚
につき1点記載。作品の左横に住
所、氏名、年齢、性別、児童・生徒
は学校名、学年名を明記し、9
月10日までに選挙管理委員会まで

第30回文化祭ポスター

▶応募資格 市内在住・在学・在
勤者・年齢不問

▶応募要領 日2版のケント紙に
5色以内で。作品は自作・未発表
のもので裏面に住所、氏名、年齢、
職業(学校、学年)、電話番号、題
名、作局の説明を書いて8月8日
(土)までに直接持参。採用者には
賞品を授与します。

▶提出先・問い合わせ 教育委員会
内文化祭実行委員会事務局

トレース技能検定講習会

▶日時 8月1日(土)・2日(日)
午前9時から午後4時30分

▶場所 我孫子高等技術専門学校

▶内容 機械製図を主として検定
要領の指導と実技演習(定員20名)

▶申し込み・問い合わせ 7月30
日までに電話で我孫子高等技術専
門校へ 84-6411

社交ダンス初級会員

▶募集人数 男女各50名(20歳~
59歳)

▶会費 月1,500円(入会金2,000円)

▶入会受付 7月28日(火)午後6
時より市民会館入会講習室

▶問い合わせ 我孫子社交ダンス
同好会 有賀84-6883

初級英会話会

▶練習日 毎週土曜日午前9時30
分

▶場所 市民会館第5会議室

▶テキスト NHKラジオ上級基
礎英語(月2回講師を招きます)

▶参加費 月1,500円

▶連絡先 寺井84-6640
川出88-3848

お知らせ

人権擁護委員

市の5名の人権擁護委員のうち
次の方が6月1日付で再委嘱され
ました。

下関 忠義氏 白山3-4 19
82 0862

心臓療育相談

▶日時 7月22日(水)受付午後1
時~2時(費用無料)

▶場所 柏保健所

▶内容 問診 胸部レントゲン
血圧測定 心電図 診察など

▶申し込み 7月21日(火)までに
電話で柏保健所保健指導課
867-1255

婦人科検診

▶対象者 30歳以上の女性

▶期間 9月まで

▶申し込み 保健センター
87-1131

1週間の行事・日程・休日当番医 テレホンサービス 85-1313

市民会館の催し

ぬいぐるみミュージカル おと娘さまとらしま太郎

なつかしいうらしま太郎が新
しいお話で大活躍。夏休みに贈
る「劇団はがせ」によるぬいぐる
みミュージカルです。

▶日時 7月26日(日)開演(第1
回目)午後1時、(第2回目)
午後4時

▶入場料 800円(全自由席)

▶問い合わせ 社会教育課

▶入場券発売所 平賀書店・北
口ひらが・ダイエー我孫子店・
ブックススキ・荒井書店・石
川春光堂 湖北メイン内あひこ
サービスセンター・ポピー十
一屋書店 中央公民館・市民図
書館湖北台分館 市民会館内売
店ひらり

自治会対抗ソフトボール大会

▶日時 8月23日(日)(雨天30日)

▶場所 利根川河川敷グラウンド

▶参加資格 同一自治会在住の方
(女性2名以上含むこと)1チーム
15名以内で構成。参加費3,000円。
先着16チームまで

▶申し込み ハガキにチーム名、
代表者名、住所、電話番号を明記
し中津3051-11徳原昌世へ 88
-9545(7月28日必着)

柴崎土地区画整理事業の 事業計画変更の縦覧

▶縦覧期間 7月22日(水)から8
月4日(火)までの2週間

▶時間 午前8時30分~午後5時

▶縦覧する図書 柴崎土地区画整
理事業変更事業計画書と関係図書

▶場所・問い合わせ 区画整理課

献血のお知らせ

▶日時 7月20日(月)午前9時30
分から午後3時30分(正午から1
時まで休憩)

▶場所 保健センター

▶問い合わせ 厚生課

毎月勤労統計調査にご協力を

県では、7月31日現在で常用勤
労者1人~29人までの事業所を対
象に、毎月勤労統計調査特別調査
を実施します。8月中旬に調査員が
伺います。調査にご協力ください。

▶問い合わせ 県庁統計課
84072-23-2230

石けん利用キャンペーン シャボン玉大会

▶日時 7月20日(月)午後1時か
ら4時

▶場所 天王台北近隣センター

▶イベント シャボン玉大会、石
けんの展示、映画大会など

▶問い合わせ 市民生活課

プール使用の中止

新聞等で報道されずにご存
じとは思いますが、今年は近年
にない水不足となっております。
このため市においても取水制限
が実施されており、当分の間、
学校プールの開放、水泳教室並
びに市民プールの使用を中止し
ます。なお、7月1日号の広報
掲載で市民の皆様は大変ご迷惑
をおかけしたことを深くおわび
いたします。

市民体育館野球場及び テニスコート貸し出し中止

夜間照明工事のため、市民体
育館野球場・テニスコートの貸
し出しを中止します。

▶期間 7月14日~8月31日

▶問い合わせ 体育課

明るい話題

※中里子供育成会様から廃品回収
収益金の一部を児童福祉のため
に4,500円の寄付がありました。

※新井泉人様から社会福祉施設
整備基金にと1万円の寄付があり
ました。

※手工芸連盟様から社会福祉施設
整備基金にと6万円の寄付があり
ました。

※井上才司様(新本野)から老人福
祉センターにマイクロホンの寄贈
がありました。

※お誕生日ありがとうの会様から
簡易マザーズホームひまわり園に
と3,300円の寄付がありました。

※島根ヤス子様(緑1丁目)から車
椅子、スクラップクラン1台の寄
贈がありました。

※マツモトキヨシ・ベンリー手賀
沼店様から福祉のためにと4,761円
の寄付がありました。



16木	●年金相談=市民相談室10:00~15:00
17金	
18土	
19日	●日曜当番医-テレホンサービス ●休日救急診療日-休日救急診療所(市民会館)9:00~12:00 ●結婚相談=寿市民センター10:00~14:00
20月	●心配ごと相談=寿市民センター 9:00~15:00 ●市民図書館休館 ●つつし荘休館
21火	●法律相談=市民相談室 9:00~15:00
22水	●消費生活相談=市民相談室10:00~15:00 ●アルコール家族支援=天王台青年館13:30~16:00 ●老人健康相談=つつし荘13:30~15:00
23木	
24金	●人権・行政相談=市民相談室10:00~15:00
25土	
26日	●日曜当番医-テレホンサービス ●休日救急診療日-休日救急診療所(市民会館)9:00~12:00
27月	●交通事故相談=市民相談室10:00~15:00 ●心配ごと相談=布佐支所 9:00~15:00 ●市民図書館休館 ●つつし荘休館
28火	●法律相談=市民相談室 9:00~15:00 ●つつし荘休館
29水	●消費生活相談=市民相談室10:00~15:00
30木	
31金	●市民図書館休館